

PAMFLET
1589

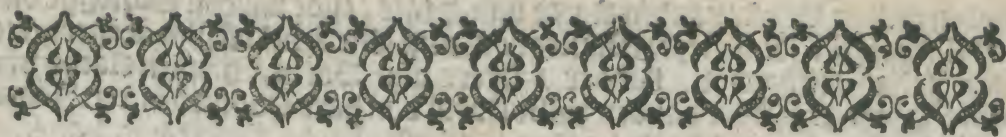
1609 71
Ractaet van t'Bestant/

ghemaect ende besloten binnen de Stadt en
Cité van Antwerpen/ den negensten Aprilis 1609. booz
den tijt van twaelf Jarē/ tusschen de Commissarisen van
de Serenissime Princen/ Certshertoghen/ Albert ende
Isabella Clara Eugenia/ soo wel in den naem vande
Majesteit Catholicke/ als dē haeren: met de Commissa-
risen ende Ghedeputeerde vande Illustre Heeren Staten
Generael vande vereenichde Provincien der Nederlan-
den: Ende dat door het tusschen-comen/ ende met advijs
vande Heeren Ambassadeurs vande Coningē/ den Alder-
Christelicksten/ ende van groot Bretaignien.



IN S'GRAVEN HAGHE,
By Hillebrant Jacobsz. ghesvoren Drucker vande Hoghe
moghende Heeren, die Staten Generael vande Ge-
unieerde Provintien der Nederlanden.

Met Privilegie.



Alsoo de Serenissime Prinsen/ Eertz-
Hertogen/ Albert ende Isabella Clara Eugenia/ etc.
ghemaect hadden den vier ende twintichsten Aprilis/
inden Jare duysent ses hondert en seuen / een Bestandt
ende ophoudinghe van Wapenen voor acht Maenden/
met de Illustre Heeren / die Staten Generael vande
Vereenichde Provincien der Nederlanden / in qualiteyt/
ende als d'selbe houdende voor vyfje Staten / Provincie/
ende Landen/ opte welcke splupden niet en pretenderen : Welcke Bestandt
moste worden gheratificeert / met ghelijcke verclaringhe/ by de Majesteit
vanden Catholicken Coninck / voor soo veel hem t'selbe mochte aengaen / en
die voorsz Ratificatie / ende verclaringhe overghelevert aende voorsz Heeren
Staten/ d'ze Maenden nae tselbe Bestandt / ghelijck ghedaen is / by opene
Vrieten vanden achtthienden Septembrys inden selven Jare / Ende daeren-
boven ghegheben aende voorsz Heeren Eertzhertoghen/ Procuratie speciael
den thienenden Januarij seshien-hondert ende acht / Omme soo in syne/ als
haere namen te doen tghene splupden sonden oordeelen behoortlyck omme te
comen tot eene goede Vrede/ ofte een Bestandt voor lange Jaren : In ghe-
volch van welcke Procuratie / die voorsz Heeren Eertzhertoghen oock by
haere Vrieten van Commissie vanden seuen ende twintichsten vande selve
Maent/ ghenomineert / ende ghedeputeert hadden Commissarisen omme te
handelen/ ende tracteren inde voorsz namen ende qualiteyten/ ende by die ghe-
legentheyt gheconsenteert ende gheaccordeert / dat het voorsz Bestandt soude
worden verlengt ende ghecontinueert/ tot verschepden reysen/ ende selfs den
twintichsten Mey/ tot het eynde vanden Jare seshien-hondert ende acht/
Maer tot meer reysen vergadert gheweest zijnde / metten Ghedeputeerden
vanden voorsz Heeren Staten / die oock vanden selven Procuratie en Com-
missie hadden/ gedateert den vijfden february des voorsz Jaers/ en hadden
niet eens kunnen worden opte voorsz Vrede/ omme veelte groote swarichey-
den onder heinslupden ontsaen: Ter welcker oopsaecten die Heeren Ambassa-
deurs vanden Coninghen/ den Alder-Christelycksten / ende van groot Bre-
tagnien / die Chur-fursten / Paltz / ende van Brandenburg / die Mark-
Grave van Ansbach/ ende Landtgrave van Hessen/ ghesonden opte plaetse/
van wegghen die voorsz Heeren Coninghen / ende Prinsen / omme te helpen
voerden een so goet werck / siende dat splupden ghereet waren omme te
schepden/ ende breecken die gheheele handelinghe/ hadden gheproponeert een
Bestandt voor langhe Jaren/ op seckere conditien begrepen in een geschrift/
ghegheben van haren t'wegghen/ aende eene/ ende andere / met begeerte ende
vermaninghe haer daer mede te willen conformeren / Op welcke gheschifte
verschepden andere swaricheden wederom ontsaen zijnde / waren ten lesten
op hyden den neghenden Aprilis duysent ses hondert ende negen/ vergadert
Messire Ambrosio Spinola / Marquis van Venaffro / Ridder vande Orde
vanden

banden gulden Vliese/ banden Raedt van State / ende banden Oorloghe van
 sijne Catholijcke Majesteit/ Maistre de Camp Generael van sijne Legers/ etc:
 Heer Jehan Richardot / Ridder / Heere van Barly / banden Raedt van
 State/ Hoofd-Président banden priue Raedt van hare Hocheden/ etc: Jehan
 de Mancitidoz/ banden Raedt banden Oorloghe / ende Secretaris van sijne
 voorsz Catholijcke Majesteit: De eerwaerdige Pater Broeder Johā Nepen/
 Commissaris generael vande Orde van Sint Francois inde Nederlanden/
 ende Heer Louys Verrepcken/ Ridder/ Audieucier / ende eerste Secretaris
 van hare voorsz Hocheden / In crachte vande brieven van Procuratie
 vande voorsz Heeren Eertzhertoghen / omme te tracteren soo in haren na-
 men/ als inden naem banden voorsz Heere Catholijcken Coninc/ den inhoudt
 van welcke Procuratie hier nae is gheinsereert/ mit die banden voorsz Heere
 Coninck vande eene zijde / ende Heer Wilhem Loduwijck / Grabe van
 Passau/ Catzenelleboghen/ Vlaenden/ Dietz/ etc. Heere van Bilssteyn / Sou-
 verneur ende Capiteyn Generael van Vrieslandt / Stadt Groeningen / ende
 Ommelanden / Drenthe / etc: Heer Walraven/ Heere van Brederoode/
 Vlaenen/ Burchgraef van Utrecht/ Heere van Ameyden/ Cloetinghen/ etc: de
 Heere Coznelis van Gendt/ Heere van Loenen / en Meppertwijck/ Burch-
 Graef/ ende Rechter van het Rijk / en vande Stadt van Nimmeghen: Heer
 Johan van Oldenbarnevelt/ Ridder/ Heere vanden Tempel/ Rodenrys/ etc.
 Advocaet/ ende Bewaerder vant groote Zeghel/ Charteren / ende Registeren
 van Hollandt ende West-Vrieslandt: Heer Jacques de Malderie/ Ridder/
 Heere van Hesper/ etc. eerste ende representerende den Adel inde Staten/ ende
 Raedt van het Graeffschap van Zeelandt: d'Heeren/ Gerardt van Renssele/
 Heere vander Na/ van Streefkercken/ Nieulekerlant/ etc. Gellius Willama/
 Doctor inde Rechten/ Raedt ordinaris inden Raedt van Vrieslandt: Jehan
 Sloeth/ Heere van Sallick / Drossaert van het landt van Vollenhoo / ende
 Casteleyn vande Heerlijckheyt Cuinder: ende Abel Coenders van Helsen/
 Heere in Faen / ende Cantes/ inden naem vande voorsz Heeren Staten / oock
 in crachte van hare Brieven van Procuratie ende Commissie/ van ghelijcken
 hier naer gheinsereert ter anderen/ Die welcke met interventie ende deur het
 advijs van Heer Pierre Jeannin / Ridder/ Baron van Chagni/ ende Mon-
 sieu/ Raedt vanden Alder-Christelijcksten Coninck / in synen Raedt van
 State/ ende synen Ambassadeur extraordinaris aende voorsz Heeren Staten/
 ende Heer Elpe de la Place / Ridder / Heere van Russy / Burchgraef van
 Machault/ oock Raedt inden voorsz Heeren Raedt van State/ ordinaris Edel-
 man vande Camer vanden voorsz Coninck / Bailliu en Capiteyn van Vitry
 le Francois / ende synen Ambassadeur ordinaris residerende by de voorsz
 Heeren Staten / Heer Richard Spencer/ Ridder/ Edelman ordinaris van
 de priue Camer vanden Coninck van Groot Britannien / ende synen Am-
 bassadeur extraordinaris aende voorsz Heeren Staten / ende Heer Rodolphe
 Winwood/ Ridder/ Ambassadeur ordinaris/ en Raet vanden voorsz Coninck
 inden Raedt van State der voorsz Provincien/ gheaccordeert zyn inde forme
 ende maniere die hier nae volcht.

Indem

I.



Inden eersten die voorsz Heeren Certzher-
toghcn verclaren/ soo in haren namen / als inden naem
vanden voorsz Heere Coninck / dat splupden te vreden
zijn te tracteren mette voorsz Heeren Staten Generael
vande Vereenichde Provinciën / in qualiteyt / ende als
de selve houdende voorsz vyf Landen/ Provincien/ ende
Staten/ op de welcke splupden niet en pretenderen / en
te maecten met haer inde voorsz namen ende qualitey-
ten/ gelijk sy doen by dese tegenwoordige/ een Bestandt/
op te conditien hier nae beschreven ende verclaert.

II.

Te weten/ dat t'voorsz Bestandt sal wesen goet/vast/ ghetrou/ en onver-
breekelijck/ ende voorsz den tijdt van twaelf Jaren / ge duerende de welcke we-
sen sal ophoudinge van alle acten van vyantschap / van wat fatsoen dat die
zijn/ tusschen den voorsz Heeren Coninck/ Certz Hertogen/ en Staten Gene-
rael/ soo ter Zee/ andere Wateren / als te Lande / in alle hunlieden Coninck-
rijcken/ Landtschappen/ Landen/ ende Heerlijckheiden / ende voorsz alle haer-
supder Onderfaten ende Inwoonderen van wat qualiteyt ende conditie die
zijn/ sonder uytsonderinghe van plaetsen ofte personen.

III.

Een pegelijck sal behouden / ende datelyck gebruycken die Landtschappen/
Steden/ Plaetsen/ Landen/ ende Heerlijckheiden die hy tegenwoordich houdt
ende besidt/ sonder daerinne getroubleert ofte belet te worden / in wat manie-
ren dattet zy/ geduerende t'voorsz Bestandt : Daer onder men verstaet te be-
gripen die Vlecken/ Dorpen / Gehuchten / ende platte Lande / die daer van
dependeren.

IIII.

Die Onderfaten ende Inwoonderen vanden Landtschappen vande voorsz
Heeren Coninck/ Certz Hertogen/ en Staten/ sullen geduerende dit Bestandt
alle goede correspondentie/ ende vrientschap te samen hebben / sonder te ghe-
dencken die offensien ende schaden die splupden hier voorsz hebben gheleden/
sullen oock mogen comen en blijven inde Landtschappen d'een vande andere/
en daer doen hare traffique/ en commercien in alle verseeckertheit / soo ter
Zee/ andere Wateren/ als te Lande/ t'welck nochtang den voorsz Heere Co-
ninck verstaet te wesen geresingeert/ ende gelimiteert aende Coninckrijck/
Landtschappen/ Landen/ ende Heerlijckheiden / die hy houdt ende besidt in
Europa/ ende andere plaetsen ende Zeen / alwaer die Onderfaten vande Co-
ningen/ ende Princen/ die syne vrienden ende gheallieerden zijn / hebben die
voorsz traffique by onderlinge bewillinge: En aengaende die plaetsen/ Ste-
den/ Dorps/ ende Havenen/ die hy houdt byten de voorsz Limiten / dat die
voorsz Heeren Staten/ ende hare ondersfaten daer niet en sullen moghen exer-
ceren eenige traffique/ sonder expresse toelatinghe vanden voorsz Heere Co-
ninck: wel sullen splupden d'voorsz traffiq mogen doen (indien henlupden sulcx
goet dunckt) inde Landen van alle andere Princen/ Potentatē/ en Volckeren
dier henlieden sullen willen toelaten (oock byten de voorsz Limiten) sonder
dat den voorsz Heere Coninck/ syne Officieren ende Onderfaten/ die van hem
dependeren/ sullē doen eenich belet uyt dier oorsake aende Princen/ Potentatē/
ende Volckeren/ die henlieden d'selue hebben toeghelaten ofte sullen toelaten/

24. 19

noch

noch van gelijcken aen henluyden/noch aenden particulieren/ mettē welcken
slypden gedaen hebben/ende doen sullen de voorsz trafficque.

V.
Ende terwylen noodich is een goeden langhen tijdt om t'adverteren den
ghenen die buyten die voorsz limiten niet macht ende Scheyen zijn / om te
desisteren van alle acten van hostilitet / Is gheacordeert dat het Bestandt
daer niet en sal beginnen van van luyden in een Jaer : welverstaende dat in
dien het advijs van t'voorsz Bestandt daer eer van wesen / dat van alsdan de
byandtschap daer ophouden sal : maer indien na den voorsz tijt van een Jaer
eenighe acte van hostilitet daer sal zijn ghedaen / de schade sal sonder upstel
worden gherepareert.

V I.
Die Ondersatē/ en Inwoonders vande Landē vande voorsz Heere Coninc/
Certz Hertogen/ende Staten/doende trafficque inde Landen/ die ene vande
andere/en sullen niet gehouden wesen te betalen meerder rechten/ende impo-
sitien als die Ondersaten/ende die vanden vrienden / ende gheallieerden / die
minst sullen zijn beswaert.

V I I.
Sullen oock die Ondersaten ende Inwoonders vanden Landen vanden
Heeren Staten/ hebben die selve verseeckertheyt ende vryheyt inde Landen
vande voorsz Heer en Coninc ende Certz Hertogen/die geacordeert is/aende
Ondersaten vanden Coninc van Groot Britannien/ by het leste Tractact
vande Vyede/ende die secrete Articulen/ ghemaect metten Connestabel van
Castilien.

*be myl
mogly
kosten*
V I I I.
Van gelijcken en sullen die Coopluyden / Schippers / Piloten / Scheeps-
bolck/hare Scheyen/Coopmanschappen/Waren/ende andere goederen/haer
toebehoorende/niet mogen aengeslagen nochte ghearresteert worden / tzy in
crachte van eenich bevel generael ofte particulier / ende vooz wat sake dattet
zy/van Oorloge ofte andersints / selfs niet onder pretext van hem daer van te
willen laten dienen voozde conservatie ende beschermenisse des Landts/daer
ender men nochtans niet en verstaet te begrijpen die aenslagingen en arresten
vande Justitie/deur de ordinaris wegen/ter oorsake vande eyghen schulden/
obligatien/ende bindige contracten vanden ghenen jegens den welcken die
voorsz aenslagingen sullen zijn gedaen / daer inne geprocedeert sal worden/ge-
lijck ghebruyckelijck is/nae recht ende redenen.

I K.
Ende ten opsien vande handelinge der Nederlanden / ende die lasten ende
Impositien/die geheben sullen worden op de koopmanschappen: Indien hier
nae bevonden wort dat daer inne is excess/ en dat die gemeinmodeert wort ter
eerster requisitie/die gedaen sal worden/ter eene ofte andere zijde/ sullen Com-
missarissen ghedeputeert werden/ omme die te reguleren ende modereren / by
gemeen advijs/ist doenlijck : sonder dat daeromme het Bestandt sal getrokken
zijn/ indien slypden niet en connen acorderen.

K.
Indien eenige sententien en bonnissen gegeve waren tusschē persoonen van
verscheyden partijen / niet ghedefendeert wesende / tzy in materie civile ofte
criminele / die en sullen niet mogen geexecuteert werden jegens die persoonen
der gecondeempneerden / nochte hare goederē / geduerende t'voorsz Bestandt.
Vrieven

¶ 3.
Vriebe van Marque ende representalien en sullen niet geacordeert worden/
gheduerende den voorsz tijdt/ ten zy met kennisse van saccken/ende in saccken/
inde welcke t'selve is toegelaten byde Keyserslycke Wetten ende constitutien/
ende nae de oorde ghestelt byde selve.

¶ 4.
Men en sal niet mogen aen-comen / inmeconen / ofte blijven inde Havenen/
Bapen/Plapen/oste Keeden vande Landen/ d'eene vande andere / niet Sche-
pen ende volck van Oorloghe/ in getal t'welck soude mogen suspitie gheven/
sonder verlosf ende toelatinghe vanden ghenen / onder de welcken de voorsz
Havenen/ Bapen/ Plapen / ende Keeden sijn / ten ware men gedreuen werde
deur tempest/oste gedrongen werde t'selve te doen deur nootd / ende omme
te schulden eenighe periculen vande Zee.

¶ 5.
Die ghene opten welcken die goederen sijn aengekagen en geconfisqueert/
ter oorsaecke vanden Oorloghe/ ofte hare erfghenamen / ende die haer recht
hebben/sullen gebruycken die selve goederen geduerende het voorsz Bestandt/
ende sullen die possessie vanden aennemen by haer eygen authoriteyt / ende in
crachte van dit Tractaet / sonder dat van noode zy te hebben recours aende
Justitie niet tegenstaende alle incorporatien voorden Fisque/ verpandinghe/
ghedaen giften/tractaten/acroorden/ende transactien / ende wat renuntiacion
souden moghen gestelt sijn inde voorsz transactien / omme upt te sluyten van
een ghedeelte vande goederen / den ghenen die de selve behooren toe te comen:
niet laste nochtans dat se daer van niet en sullen mogen disponieren / nochte de
selve beswaren ofte verminderen/ hangende den tijdt van t' voorsz ghebruyck/
ten ware sluyden verwoyen hadden toelatinge vande voorsz Heeren Eertz-
Hertoghen/oste Staten.

¶ 6.
T'welck oock plaetse hebben sal ten proffite vande Erfghenamen van wijs-
lenden Heere Prince van Orangien / selfs vooz de rechten die sy hebben inde
Salines van het Graeffschap van Bourgoingne/ die henlieden sullen weder
gegeven en gelaten worden/ selfs mette Boffchen die daer van dependieren.
En aengaende het proes van Chastelbelin / gheinstituert by het leven van
wilen den voorsz Heere Prince van Orangien/int Hoff van Mechlen / jegens
den Procureur generael vanden Catholischen Coninck / die voorsz Heeren
Eertzhertoghen beloven ter goeder trouwen henluyden te doen geven Ju-
stitie binnen een Jaer/nae dat vervolck by hen sal wesen ghedaen / sonder
eenighe uytstel in alle rechtveerdicheyt ende sinceriteyt.

¶ 7.
Indien die Fisque heeft doen vercoopen vande eene ende andere zijde ee-
nighe gheconfisqueerde goederen/die gene/die welke die souden behooren upt
crachte van het jeghentwoordich tractaet toe te behooren / sullen ghehouden
wesen haer te contenteren / niet interest vanden prijs jegheng den peninck
sestien/omme t'elken Jare/gheduerende het Bestandt / betaelt te worden/
op de naersticheyt vande geen die besitten de voorsz goederen: andersins
sal hen luyden gheoorloft sijn hen te adresseren aende vercochte gronde ende
erven.

¶ 8.
Maer indien de voorsz vercoopinghen ghedaen waren by Justitie / vooz
goede

goede ende wettelijke schulden vanden geenē die de voorsz goederen plagen toe te behooren vooz de confiscatie/ t' sal hen luyden gheoorloft zyn/ ofte hare erfgenamen/ ende recht vanden selven hebbende/ die nae haer te nemen/ betalende den prijs binnen een Jaer/ te reekenen van den daech van het jeghenwoordich tractaet/ nae welcken tijt sy luyden daer toe niet meer en sullē ontfanghen worden. Ende de voorsz aenneminghe ende hercoopinghe by haer ghedaen zijnde/ sullen sy luyden daer van moghen disponeren ghelijck haer goetduncken sal/ sonder dat van noode sal wesen te verwerben eenighe andere toelatinge.

¶ V V J J.

Men en verstaet nochtans niet de voorsz nae haer neminghe plaetse te geven vooz de vercochte hupsen/ om dese doorsaecken ghelegen inden Steden/ omme de groote incommoditeit en notable schaden/ die ontfanghen souden de verrijghers/ ter cause vande veranderinghen ende reparatien/ die sy luyden souden moghen ghedaen hebben inde voorsz hupsen/ daer van die liquidatie soude wesen te seer lanckende beswaerlijck.

¶ V V J J J.

Ende soo veel aengaet die reparatien ende verbeteringhen/ ghedaen aen andere vercochte goederen/ daer van die hercoopinghe is toegelaten/ indien die worden gepretendeert/ de ordinaris Gechters sullen recht doen met kennisse van saecken/ blijvende die gronden ende erven gheypothequeert vooz de somme daer toe die verbeteringhen sullen worden geliquideert/ sonder dat nochtans gheoorloft sal wesen aende voorsz coopers te ghebruycken recht van retentie/ omme daer van betaelt ende voldaan te wesen.

¶ J J.

Indien eenige fortificatien ofte publique werckē gedaen zyn/ vande eene ofte andere spde/ met toelatinge en authoziteit van de superieurs/ inde plaetse daer van restitutie behoort ghedaen te worden/ vooz het jeghenwoordich tractaet: De eyghenaers van dien sullen ghehouden wesen haer te contenteren/ met de estimatie die ghedaen sal worden by de ordinaris Gechters/ soo vande voorsz plaetsen/ als vande Jurisdicte die sy daer hadden/ t'en ware partijen onderlinghe accordeerden.

¶ J J.

Aengaende die goederē van Kercken/ Collegien/ ende andere Pieuse plaetsen/ ghelegghen inde vereenichde Provincien/ de welke waren Leden deputerende vande Kercken/ Beneficien/ ende Collegien die zyn vande ghehoorzaamheyt vande Gerts hertogen/ t'gene niet vercocht en is gheweest vooz den eersten Januarij 1607. sal hen luyden weder ghegeven ende gherestitueert worden/ ende sullen daer inne weder comen/ oock by haer eyghen auctoziteit ende sonder behulp van Justitie/ omme t'selve te ghebruycken gheduerende het Bestant/ ende sonder daer van te moghen disponeren nae dat hier vooren gheseyt is. Maer vooz den geenē die vercocht zyn vooz den voorsz tijt/ ofte gegeven in betalinge by de Staten van eenighe Provincie/ die reute vande prijs sal haer betaelt worden t'elcken Jaer/ naer addenāt den penningsesthiē/ by de Provincie die de voorsz vercoopinge sal hebben ghedaen/ ofte de voorsz goederen gegeven in betalinghe/ ende oock geassigneert in sulcke maniere/ dat sy moghen wesen verskerct. Van ghelijcken sal ghedaen ende gheobserveert worden vande spde vande voorsz Heeren Gerts hertoghen.

Die

¶¶¶.

Die geen en aen den welken die geconfisqueerde goederen behooren ghe-
restitueert te worden/en sullen niet gehouden wesen te betalen eenighe ach-
terstallen van renten/lasten/ende deboiren/specialick geaffecteert ende ghe-
assigneert op de selve goederen/voor den tijt dat sy luyden die niet en hebben
gebruict. Ende soo sy luyden verholcht ofte ghemeynt worden bande rene
ofte andere sijde/sullen werden gherenbopeert, als gheabsolveert.

¶¶¶¶.

Men en sal oock niet moghen pretenderen voor die goederen die vercocht
ofte gheaccoordeert zijn / omme gedijcht ofte herdijcht te worden/anders als
die opstellen daer vooren die possessours hen hebben verbonden by de trac-
taten daer toegemaect/met den interest bande gesurneerde penningen / indiē
eenige gegeven zijn/oock nae addenant vanden penninc seshien / als boven.

¶¶¶¶¶.

Die jugementen gegeven/omme die goederen en rechten geconfisqueert/
met partijen die gekent hebben den Rechter / ende wettelijck zijn ghedese-
deert gheweest/sullen houden/ende en sullen de gherondeinmerden niet ont-
fanghen worden om die tegen te seggen/ten ware deur ordinairis weghen.

¶¶¶¶¶.

Die voorsz Heeren Eertshertogen ende Staten / sullen committeren elck
int sijne: Die Officiers ende Magistraten tot de administratie van de Justis-
tie ende politie inde Steden ende stercke plaetsen/ de welcke deur het jeghen-
woordich tractaet behooren gherestitueert te worden aende proprietarissen/
omme die te ghebruycken gheduerende het Bestandt.

¶¶¶.

Die meublen geconfisqueert/en die vruchten die verballē sijn voor het be-
sluyt vā het jegenwoordich tractaet/ en sullē niet subject wesen tot restitutie.

¶¶¶.

De actien mobiliāren/ de welcke gheremitteert sijn by den voorsz Heeren
Eertshertogen ofte Staten/tot proffyte vā particuliere schuldenaers / voor
den eersten Januarij seshien hondert ende seven / sullen blijven uptghedaen
bande eene ende andere zijde.

¶¶¶¶.

Den tijt die gelopen heeft gheduerende den Oorloghe / te beginnen sedert
den Jare 1567. en sal niet gherekent worden omme te maecken prescriptie
tusschen den gheenen die waren van verscheiden parthijen.

¶¶¶¶.

Die geene die geduerende den Oorloghe vertrocken sijn in neutrale Lan-
den/sullen ghemeten de vruchten van dit Bestandt / ende sullen mogen wonen
daer hun t'selfde goet dunckt/ selfs wederkeeren in hare oude woonplaetsen/
omme daer te wonen in alleseckerheyt/onderhoudende de Weeten vanden
Landē/sonder dat ter oorsake van hare woninghe (die sy luyden sullen doen
in wat plaetse dattet sy) hare goederen sullen moghen werden aengheslagen/
ofte sy luyden ghepzebeert van het ghebruyck der selver.

¶¶¶.

Daer en sullen geen nieuwe Forten gemaect worden geduerende t'voorsz
Bestant inde Nederlanden/bande eene ofte andere zijde.

¶¶¶.

Die Heeren van den huyse van Nassou/en sullen niet moghen werden ver-
holcht

volet ofte gemolesteert/ in hare persoonē ofte goederen/geduerende t'voorz
Bestant: vooz de schulden ghecontracteert by wplen den Heere Prince van
Orangien/ sedert den Jare vijftien-hondert seben ende t'sestich aff tot sijn
overlyden tse/ noch vooz de vervallen lastē/ geduerende het saisissement ende
annotatie der goederen/ die daer mede waren belast.

¶ ¶ ¶

Indien eenighe contrabentie van dit Bestant ghedaen ware deur eenighe
particulieren/sonder bebel vanden voorsz Heeren Coninck/ Eertshertogen/
ofte Staten / die schade sal worden gherepareert ter selver plaetse daer die
contrabentie sal wesen ghedaen/ indien sp aldaer werden achterhaelt / ofte
wel tot hare woonplaetse/sonder dat sp luydē elders sullen mogen verbolcht
worden in hare lichamen ofte goederen/ in wat manieren dattet zy. Ende
en sal niet geoozloft wesen te comen tot de wapenen ofte breeken van dit
Bestant ter oorzake vanden: maer sal wel toeghelaten zijn inghevalle van
openbare wepgeringhe van Justitie hem te voorszien/ gelijck ghebruyckelick
is/ by brieven van marcke ofte repzelallen.

¶ ¶ ¶

Alle onderffensissen ende dispositien ghedaen in haet vander Oorloghe/ sijn
verclaert nul/ ende ghehouden als niet gheschiet.

¶ ¶ ¶

Die Onderfaten ende Inwoonderen der Landen van den Heeren Eertshertogen
ende Staten/ van wat qualiteit ofte conditiē die sijn/ sijn verclaert
capabel omme te succederen/ die eene d'andere / soo deur testament als son-
der testament/ nae de coustumen vande plaetse/ ende indien eenighe successien
hier te vozen vervallen sijn aen eenighe vande selve/ sp sullen daerinne werden
ghehant hout/ ende gheconferbeert.

¶ ¶ ¶

Alle ghevanghens van Oorloge sullen ontslaghen werden vande eene ende
andere spde/sonder te betalen eenich rantzoen.

¶ ¶ ¶

Ende ten eynde het jegenwoordich tractaet te beter mach worden onder-
houden/ beloben respectivelick die voorsz Heeren Coninck/ Eertshertoghen
ende Staten/ die goede hant te houdē/ en ghebruycken hare macht ende mid-
delen een pegelick inden sijnen/ omme te maecten die passagien by/ ende die
Zee ende relieren navigabel/ ende seecker jeggens die incursien van Went-
makers/ Zeeroovers/ Loopers/ ende Roovers/ ende indien sp luyden die
kunnen appzenderen/ die selve te doen straffen mit rigeur.

¶ ¶ ¶

Beloben hoben dien niet te doen jegens ofte in preiuditie van dit jegen-
woordich tractaet/ nochte gedogen gedaen te worden/ directelic oft indirecte-
lic/ ende n. dient ghedaen ware/ t'selve te doen repareren sonder eenighe swa-
richeyt nochte upstel / Ende tot onderhoudinge van alle t'ghene voorsz is
verbinden sp henlieden respectivelick (selfs die voorsz Heeren Coninck ende
Eertshertoghen hare successors) ende vooz de bindicheyt vande selve ver-
bintenisse/ renuncieren alle wetten/ coustumen / ende andere saecken daerje-
gens strijdende.

¶ ¶ ¶

Dit jegenwoordich tractaet sal geratificeert en geappzobeert worden by
den voorsz Heeren Coninck/ Eertshertogen ende Staten/ ende die brieven van
ratificatie

ratificatie bande voorsz Heerl Eertzhertogē en Statē by die eene den anderē
obergelevert in goede en behoorlycke sojme/binnen vier dagē/ En aengaende
die ratificatie bande voorsz Heere Coninck/die voorsz Heeren Eertzhertogen
hebben beloofte en sullen gehouden wesen d'selve te gheben binnen drie maen-
den/ook in goede ende behoorlycke sojme / ten eynde de voorsz Heeren Sta-
tē/hare ondersaten ende inwoonderen/moegen ghebruycken het voorsz Be-
stant volcomelijck ende in alle verseeckerheydt.

¶ ¶ ¶ ¶ ¶

Het jeghenwoordich tractaet sal alomne daer sulcx behoort ghepubliceert
worden/terstont nae dat die ratificatie sal wesen ghedaen by den voorsz Heere
Eertzhertogen ende Staten/cesserende van alsnu alle acten van byantschap.

Aldus ghedaen ende ghesloten inde Stadt ende Cite' van
Antwerpen, den voorsz negenden April int jaer duysent
ses hondert ende negē, ende getekent by den Heeren Am-
bassadeurs vanden Coninghen den Alder-Christelijcxsten, ende
van groot Britagnien, als middelacers, ende den Ghedeputeerden
vande Heeren Eertzhertogē ende Staten, VVas onderteeckent.
*P. Iannin, Elye de la Place, Ri: Spencer, Rodolphe VVinwood, Ambrosio
Spinola, le Prest. Richardot, Iú: de Mancidor, Fr: Iehan Neyen, L. Ver-
eycken, Guillaume Louys Conte de Nassau, VV. v. Brederode, Cornelis van
Gent, Iohan van Oldenbarnevelt, I. de Malderee, G. de Renesse, G. Hilla-
ma, Iohan Sloeth, Ab: Coenders.*



